



Blaues Haus Stiftung – Antrag auf eine Projektförderung/ein Stipendium
Blaues Haus Stiftung – Application for Research Grants and Scholarships
藍書屋公益基金會 —— 項目資助及獎學金申請表格

Bitte füllen Sie die mit * gekennzeichneten Felder aus.

Please make sure to fill in the fields marked with *

標有 * 號的部分請務必填寫，並請盡可能以德文或英文填寫。。

Bitte senden Sie das ausgefüllte Formular und weitere erforderliche Dokumente per E-Mail an vorstand@lanshuwu.de. Wir werden uns mit Ihnen in Verbindung setzen, falls zusätzliche Informationen erforderlich sind.

Please submit the completed form and other required documents by email to vorstand@lanshuwu.de. We will contact you if additional information needs to be submitted./

請將填寫完成的表格與其他所需文件，以電子郵件方式提交至 vorstand@lanshuwu.de。
若需補交其他資料，藍書屋將主動與您聯繫。

I. Persönliche Daten/Personal Details/個人資料

*Anrede *Designation/*稱謂		Titel Title/學術頭銜	
*Name *Surname/*姓		*Vorname *Name/*名	
*Anschrift *Mailing Address/*地址			
*Postleitzahl *Postal Code/*郵遞區號		*Stadt, Land *City, Country *城市, 國家	
*Geburtsdag *Date of Birth/*出生日期		*Geburtsort *Place of Birth/*出生地點	
*Reisepass-Nr. *Passport No./*護照號碼			
*Mobil-Nr./ *Mobile No./*手機號碼			
*E-Mail/*Email/* 電子郵件地址			
Webseite/Homepage/網址			
*Ausbildung *Education/*學歷		*Beruf *Occupation/*職業	
		*Monatseinkommen *Monthly income*月收入	



Project Antrag/Project Proposal/項目計劃

Die Projektbeschreibung kann auch als Anlage eingereicht werden.

The project description can also be submitted as attachment/項目描述亦可採附件形式提交。

*Projekttitel/Project Title/項目名稱
*Projektbeschreibung/Project Description/項目內容描寫
(亦可採附件形式/ <i>also possible as attachment</i>)



Hinweis zum Projektantrag

Der Projektantrag sollte die folgenden Inhalte enthalten. Der Umfang des Antrags soll 10 DIN-A4-Seiten nicht überschreiten:

1. Projektname:
Titel, bzw. vorläufiger Titel, kann einen Untertitel enthalten.
2. Kurze Einführung des Projekts:
Beschreibung des Projektthemas und -hintergrunds, Vorstellung der Forschungsfrage.
3. Die öffentliche Bedeutung des Projekts (Public good) und die Relevanz zur Vision der Blauen Haus Stiftung
4. Persönliche Motivation des Antragstellers für die Durchführung des Projekts
5. Die Durchführbarkeit des Projekts und die Forschungsmethodik
6. Zeitplan für die Umsetzung des Projekts
7. Ergebnisse des Projekts (z.B. Essays, Abhandlungen und andere Arten von Schriften oder Veröffentlichungen)
8. Weitere wichtige Referenzmaterialien, Links können beigefügt werden.
9. Die letzte Seite des Antrags bitte mit Angaben von Ort, Datum und persönliche Unterschrift versehen.

Format des Antrags:

- Schriftart für Deutsch und Englisch: Times New Roman, für Chinesisch: Microsoft DengXian
- Haupttext in Größe 12, Fußnoten in Größe 10
- Zeilenabstand 1,5
- Seitenränder: oben, unten, rechts und links 2,5 cm
- Seitenzahlen sind unten rechts auf jeder Seite anzubringen
- Der Dokumentname soll folgendes Format haben:
Nachname des Antragstellers_Lanshuwu_Scholarship



Notes on the project proposal

The project proposal must contain the following content, not exceeding 10 pages, format A4:

1. Project Title:
The provisional title may include a subtitle.
2. Brief introduction to the project:
Describe the project's theme, background, and contextualization, and introduce the research question.
3. The public importance of the project (public good) and its relevance to the Blaues Haus Foundation's vision
4. Applicant's personal reasons and motivation for undertaking the project
5. The feasibility of the project and research methodology
6. Project implementation plan and execution dates (timetable to meet the deadline)
7. Project outcomes (e.g. non-fictional creative writing, essays, papers, among other writing genres or publications.)
8. Other important reference materials and links may be attached.
9. At the end of the last page, the following must be filled in: Applicant's location, submission date, and personal signature.

The format for the project proposal is as follows:

- Font: English/German text should be in Times New Roman font, and Chinese text in Microsoft DengXian.
- Font size: The body text should be in size 12 font, footnotes in size 10 font
- Line spacing: 1.5 times
- Margins: top and bottom, right and left, should be 2.5 cm.
- Page numbers should be marked on the lower right-hand side of each page.
- The document should be named: Surname_Lanshuwu_Scholarship.



項目計畫書注意事項

項目計畫書需包含以下內容，不超過五千字：

1. 項目名稱
暫定標題 (title) , 可包含副標題 (subtitle)
2. 項目內容簡介
描述項目主題和背景 (Theme, background, and contextualization) , 介紹研究問題 (research question)。
3. 項目的公共重要性 (Public good) 與基金會宗旨的相關性 (Relevant with Blaues Haus Stiftung vision) 。
4. 申請人執行該項目的個人原因 (Motivation)
5. 項目的可執行性 (Feasibility) 和研究方法 (Methodology)
6. 項目執行計畫、與執行日期 (Timetable to meet the deadline)
7. 項目成果構想 (Non-fictional creative writings, essays, papers, among other genres of writing or publications)
8. 其他重要參考資料，可附上連結。
9. 最後一頁末尾需填上：申請者地點，提交日期，和個人簽名。

項目計畫書格式為：

- 英文字體選擇 Times New Roman, 中文字體：Microsoft DengXian
- 正文 (body text) 12 號字，腳註 (footnote) 10 號字
- 1.5 倍行間距 (line-spacing)
- 頁邊距均為 (Margins, top and bottom, right and left) 2.5cm
- 頁碼標記在每頁右下角 (lower right-hand side of each page)
- 文件命名為：申請者姓名_藍書屋獎學金申請
(Surname_Lanshuwu_Scholarship)